

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 122 (1995-1996)  
**Heft:** 7

**Artikel:** Totale Kommunikation in Cyberworld  
**Autor:** Riederer, Peter / Anna [Hartmann, Anna Regula]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-599775>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# A

lles beginnt sich zu virtualisieren in der Cyberworld. Noch nie war es so leicht, mit einigen gut plazierten Fremdwörtern – vom Web Crawler über die Client Server-Architektur bis zum Hyperlink im World Wide Web – so schnell so viel Verwirrung anzustiften wie heute. Die gute alte Zeit der unverständlichen, einfachen Abkürzungen ist vorbei und die deutsche Sprache ist in Bälde nur noch dazu da, englische Cyberworld-Fachausdrücke zu ganzen Sätzen zu verbinden. Aber, sollten wir nicht auch die enormen Vorteile dieser Entwicklung sehen?!

## Totale Kommunikation in Cyberworld

VON PETER RIEDERER

Dies überlegte sich auch Franz Karl Kübler. Das wochenlange intensive Studium der Fachpresse erlaubte ihm den Aufbau eines Szenarios, das als Modell einer bald Wirklichkeit werdenden Welt gelten kann. Franz Karl Kübler – oder FKK (bonni soit qui mal y pense), wie ihn seine Freunde nannten – war ab sofort nicht mehr der biedere Schweizer, der sich täglich zur Arbeit oder zum Arbeitsamt quälte, je nach «Blick»-Titelgeschichte über den Bundesrat oder Christoph Blocher fluchte, seine Ferien in der fernen Karibik und die Freizeit bei Bratwurst und Bier im benachbarten Fussballstadion verbrachte.

Nein, FKK war zur virtuellen Figur mutiert und nur noch per Computer unter <http://www.fkk.ch/internet> erreichbar. Der Einfachheit halber verfügte seine Frau über eine eigene Adresse, nämlich <http://www.fkk.wife.ch/internet>. Ab sofort verbrachten beide ihre Tage in ihren eigenen Arbeitszimmern.

Anfänglich trafen sie sich zwecks Vollzugs der ehelichen Pflichten noch im gemeinsamen Schlafzimmer und ab und zu zu einer Tasse Tee während des Tages. Die totale Vernetzung brachte es aber mit sich, dass der Datenfluss 24 Stunden pro Tag aufrechterhalten werden musste. So blieb keine Zeit mehr, um aus dem System auszusteigen. Nicht, dass dadurch der Kontakt etwa gelitten hätte. Per Mailbox sandten sie sich oft Mitteilungen, sprachen über Soundtrack miteinander, über dies und das – und oft war es sogar ein Witzchen, denn FKK war an sich ein humorvoller Mensch.

Das Problem mit dem technisch bedingten Zölibat bekamen sie dank Cybersex ganz gut in den Griff, wenn auch Frau Kübler gelegentlich lieber ganz almodisch ihrem Mann den Rücken gestreicht hätte, als flink mit der Colani-Maus über die Maus-Matte zu gleiten.

Doch ausserhalb des Ehebettes klappte alles just-in-time. Während seine Frau über das Netz die Bedürfnisse des täglichen Lebens beschaffte und die wenige Hardware wie Kleidungsstücke oder Lebensmitteltabletten über die Anlieferer rutsche in Empfang nahm, war FKK mit seinen Projekten beschäftigt.

Über Bild, Ton und Text war er mit seiner neuen Firma verbunden, die er noch nie gesehen hatte. Er nahm an Konferenzen teil, zusammen mit anderen Mitarbeitern aus der ganzen Welt, ohne je sein Büro zu verlassen. Er war um ein Vielfaches produktiver geworden, verknüpfte Informationen aus Ost und West und beantwortete fast alle Fragen, bevor sie gestellt werden konnten.

Seine persönlichen Bedürfnisse sanken im umgekehrten Verhältnis zu seiner Isoliertheit. Er brauchte kein Auto mehr, der Haushaltsaufwand schrumpfte gewaltig, da die Küblers nur noch über das Internet an Parties teilnahmen und keine Freunde mehr zu sich einluden, alle Abonnements für Zeitungen, Zeitschriften, Magazine, Theater, Sportveranstaltungen wurden gekündigt und die früher lästigen und kleinlichen Streitereien in der Nachbarschaft fielen dahin, da man sich ja nie

mehr sah. Küblers brauchten kein Geld mehr, alles funktionierte im Lastschriftverfahren über die Bankkonten.

Die Autobahnen leerten sich, SBB und Swissair begannen zu rentieren, weil sie fast nicht mehr fahren resp. fliegen musste und die Umweltbelastung sank dramatisch. Kurzfristige Katastrophen wie Hornmonkalber, Salmonellenhühner oder Rinderwahnissen wurden harmlos, denn man ernährte sich aus virtuellen synthetischen Substanzen. Tiere aber lebten einfach so und sich selbst überlassen vor sich hin, wie früher, als sie noch nicht dem Menschen zu dienen hatten.

Datenschutzskandale waren nicht mehr möglich, denn der Cyberspace stand ja allen offen. FKK konnte ungern die Bankkonten seines Nachbarn einsehen oder mitverfolgen, an welchen Projekten seine Konkurrenten arbeiteten. Natürlich gab es jede Menge Schutzprogramme, die aber nur Schutz vor Leuten boten, die nicht wussten, wie man sich im Internet professionell Daten beschafft. Natürlich führte das dazu, dass man sich gegenseitig Lügen anhängte, Falschinformationen andiente oder gar kriminell wurde. Aber auch das war nicht neu, denken wir nur zurück an Kain und Abel.

Auch politisch brach eine neue Zeit an. Die Frage eines EU-Beitritts der Schweiz stellte sich nicht mehr, da dank Internet die Grenzen obsolet wurden. Regierungen kamen sich total überflüssig vor, weil sich die Bürger nicht mehr um den lokalen Kram kümmerten. Dadurch konnten die Staatsdefizite beseitigt werden.

Kurz und gut, sie war schon toll, diese Cyberworld. Nur manchmal sehnte sich Frau Kübler noch nach dem Briefträger, der immer für einen Schwatz und gelegentlich – wenn er zweimal läutete – noch für mehr zu haben gewesen war. Und FKK verspürte noch hin und wieder den milden Duf des Parfums seiner Sekretärin von damals, die ihm den Espresso am Morgen an seinen Bürotisch brachte.

Ja, das waren noch Zeiten, als das Handy noch hinter jeder Bodenwelle austieg und Frau Kübler den Begriff Surfen mit Ferien in Verbindung brachte. Und manchmal fragten sie sich – natürlich über die Mailbox – was denn das Ganze eigentlich solle und ob das im nächsten Leben wohl so weitergehen würde. Oder ob es vielleicht nicht doch besser wäre, zu jener Minderheit der Menschen zu gehören, die Informationen ganz almodisch im Palaver austauschen.

